

Poland-Katowice: Washing and dry-cleaning services

OJ S 189/2021 29/09/2021

Contract notice

Services

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Areszt Śledczy w Katowicach

Postal address: Mikołowska 10a

Town: Katowice

NUTS code: PL22A Katowicki

Postal code: 40-067

Country: Poland

E-mail: piotr.pudelko@sw.gov.pl

Telephone: +48 322084402

Fax: +48 322515466

Internet address(es):

Main address: www.sw.gov.pl

I.3. Communication

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://miniportal.uzp.gov.pl>

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted to the abovementioned address

I.4. Type of the contracting authority

Other type: Więziennictwo

I.5. Main activity

Public order and safety

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Kompleksowe świadczenie usług pralniczych dla jednostek organizacyjnych podległych Okręgowemu Inspektoratowi Służby Więziennej w Katowicach

II.1.2. Main CPV code

98310000 Washing and dry-cleaning services

II.1.3. Type of contract

Services

II.1.4. Short description

Przedmiotem zamówienia są usługi pralnicze

1.1. Usługa będzie wykonywana dla jednostek organizacyjnych Służby Więziennej podległych Dyrektorowi Okręgowemu Służby Więziennej w Katowicach w okresie od 1 stycznia 2022 r. do 31 grudnia 2025 r.

1.2. W zakres świadczonej usługi wchodzi: odbiór od Zamawiającego brudnej odzieży, pościeli, bielizny, wyposażenia pomocniczego, pranie wodne bielizny koszarowej, koców, oraz wg potrzeb odzieży ochronnej i innych (firany, zasłony, obrusy), zwanych dalej asortymentem, dezynfekcja chemiczno - termiczna; suszenie, prasowanie; maglowanie oraz czyszczenie chemiczne asortymentu nie nadającego się do prania wodnego wraz z transportem czystego asortymentu do siedziby Zamawiającego.

1.3. Asortyment prania obejmuje w szczególności:

- a) bielizna pościelowa (poszwy, poszewki, prześcieradła),
- b) odzież osadzonych (piżamy, czapki, ubrania drelichowe itp.),
- c) odzież ochronna personelu (fartuchy, bluzy, spodnie, kurtki),
- d) pokrowce na brudne pranie,
- e) worki,
- f)

II.1.5. Estimated total value

Value excluding VAT: 973 457,87 EUR

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.2. Description

II.2.2. Additional CPV code(s)

98311000 Laundry-collection services, 98315000 Pressing services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL Polska

NUTS code: PL22 Śląskie

NUTS code: PL224 Częstochowski

NUTS code: PL225 Bielski

NUTS code: PL227 Rybnicki

NUTS code: PL228 Bytomski

NUTS code: PL229 Gliwicki

NUTS code: PL22A Katowicki

NUTS code: PL22B Sosnowiecki

II.2.4. Description of the procurement

1.10. Wymagania organizacyjne.

1.10.1. Zamawiający wymaga dysponowania pralnią spełniającą wymogi Rozporządzeniem Ministra Gospodarki z dnia 27.04.2000r. (Dz. U. nr 40 z dnia 19.05.2000. poz. 469) w sprawie bezpieczeństwa i higieny pracy w pralniach.

1.10.2. Środki piorące, dezynfekujące, płuczające stosowane przez Wykonawcę muszą posiadać Atest PZH, certyfikat CE, muszą spełniać wymogi Rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 17.01.2003r. w sprawie kategorii i grup produktów biobójczych wg ich przeznaczenia lub posiadać wpis do Rejestru Wyrobów Medycznych zgodnie z ustawą z dnia 20 maja 2010r. o wyrobach medycznych (Dz.U.2021 r., poz. 1565) i nie zawierających związków chlorowych.

1.10.3. Jednorazowe zapotrzebowanie zgłaszane wykonawcy nie musi obejmować usługi prania wszystkich asortymentów, a jedynie tych, na które w danej chwili istnieje zapotrzebowanie u zamawiającego.

- 1.10.4. Usługa dezynfekcji poszczególnego asortymentu będzie zlecana wg potrzeb zamawiającego (kilka sztuk asortymentu tygodniowo).
- 1.10.5. Każdorazowy wjazd Wykonawcy na teren Zamawiającego Indywidualnego będzie poprzedzony odprawą na bramie głównej jednostki. Przedstawiciele wykonawcy przedmiotu zamówienia, celem realizacji zlecenia, mają prawo wstępu na teren nieruchomości zamawiającego (także wjazdu samochodem dostawczym), po uprzednim okazaniu dokumentu tożsamości, jak też po bezwzględnym zdeponowaniu na bramie posiadanych przy sobie przedmiotów niebezpiecznych oraz niedozwolonych (takich jak telefon komórkowy, broń itp.).
- 1.10.6. Koce poddane usłudze pralniczej mogą wracać do Zamawiającego do 96 godzin od chwili przekazania.
- 1.10.7. Środki transportu brudnej i czystej bielizny winny być oddzielne lub posiadać szczelną i podzieloną komorę załadunkową tak, aby bielizna czysta nie miała możliwości jakiegokolwiek kontaktu z bielizną brudną.
- 1.10.8. Środki transportu przeznaczone do realizacji muszą być dostosowane do przewozu bielizny. Wymaga się dysponowania samochodami posiadającymi podział na sferę czystą i brudną.
- 1.10.9. Każdorazowo podczas wydawania i przyjmowania asortymentu prania w obecności przedstawicieli obu stron będzie spisywany protokół na dokumencie zbiorczym wykazującym asortymentowe ilości oddanej bielizny, określające jej wagę ogólną i ilość sztuk poszczególnych asortymentów oraz uwagi dotyczące stanu bielizny i jej ewentualnych braków.
- 1.10.10. Bielizna, odzież ochronna, odzież robocza Zamawiającego oddana do prania będzie oznakowana przez Zamawiającego trwale jego logo.
- 1.10.11. Bielizna czysta i odzież ochronna przywożona z pralni musi być poskładana i zapakowana asortymentowo w folie jednorazowego użytku, zgodnie z miejscem jej docelowego przeznaczenia tzn. w worku foliowym asortyment każdego Zamawiającego Indywidualnego z osobna.
- 1.10.12. Naprawianie bielizny i odzieży uszkodzonej podczas prania i wymiana na nową bielizny i odzieży zniszczonej podczas wadliwie wykonanego prania. Wymóg ten nie dotyczy już uszkodzonej bielizny lub odzieży przekazanej wykonawcy do prania.
- 1.10.13. Bielizna nie nadająca się do dalszego użytkowania bądź do naprawy winna być zapakowana w oddzielnym worku z opisem „kasacja” lub „naprawa”.
- 1.10.14. Osoba dostarczająca bieliznę obowiązana jest posiadać prawidłowy ubiór – fartuch ochronny i rękawice ochronne.
- 1.10.15. Wykonawca odpowiada za asortyment Zamawiających Indywidualnych od momentu odebrania go z magazynu bielizny brudnej, do czasu przekazania czystego asortymentu do magazynu Zamawiającego Indywidualnego.
- 1.10.16. Wykonawca ponosić będzie odpowiedzialność prawną i materialną za wykonywane usługi pralnicze w zakresie jakości i zgodności z wymogami sanitarnymi wobec organów kontroli (Stacja Sanitarno – Epidemiologiczna, PIP, BHP).
- 1.10.17. Wykonawca jest zobowiązany zapewnić wykonywanie usługi w innym obiekcie na własny koszt w przypadku awarii w podstawowym miejscu wykonywania usługi.
- 1.10.18. Zamawiającemu przysługuje prawo do reklamacji w przypadku nieprawidłowego wykonania usługi (nieodpłatnie).

II.2.5. Award criteria

Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

II.2.6. Estimated value

Value excluding VAT: 973 457,57 EUR

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 01/01/2022 End: 31/12/2025

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.12. Information about electronic catalogues

Tenders must be presented in the form of electronic catalogues or include an electronic catalogue

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

II.2.14. Additional information

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions:

1. O udzielenie zamówienia mogą ubiegać się Wykonawcy, którzy nie podlegają wykluczeniu na zasadach określonych w Rozdziale VIII SWZ oraz spełniają określone przez Zamawiającego warunki udziału

w postępowaniu dotyczące:

1.1. zdolności do występowania w obrocie gospodarczym: Zamawiający nie stawia warunku w powyższym zakresie.

1.2. uprawnień do prowadzenia określonej działalności gospodarczej lub zawodowej, o ile wynika to

z odrębnych przepisów: Zamawiający nie stawia warunku w powyższym zakresie.

1.3. sytuacji ekonomicznej lub finansowej: Zamawiający w powyższym zakresie wymaga aby:

1.3.1 Wykonawca posiadał ubezpieczenie od odpowiedzialności cywilnej w zakresie prowadzonej działalności związanej z przedmiotem zamówienia na kwotę co najmniej 1 000 000,00 PLN /słownie: jeden milion PLN.

1.4. zdolności technicznej lub zawodowej: Zamawiający w powyższym zakresie wymaga, aby Wykonawca:

1.4.1 Posiadał wiedzę i doświadczenie niezbędne do wykonania zamówienia, tj. w okresie ostatnich trzech lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie, wykonał

w ramach odrębnych umów co najmniej dwa zamówienia (usługi) obejmujące swym zakresem pranie, suszenie, obróbkę (prasowanie, maglowanie) pościeli i bielizny wraz z usługą transportu na rzecz podmiotu wykonującego działalność (np.: szpitale, jednostki wojskowe, jednostki penitencjarne, itp.) o wartości co najmniej 500 000,00 PLN brutto – każda usługa.

Dla potrzeb oceny spełniania warunku określonego powyżej, jeśli wartość lub wartości zostaną podane

w walutach innych niż PLN, Zamawiający przyjmie średni kurs danej waluty publikowany przez Narodowy Bank Polski w dniu publikacji ogłoszenia o zamówieniu w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej. Jeżeli w dniu publikacji ogłoszenia o zamówieniu w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej, Narodowy Bank Polski nie publikuje średniego kursu danej waluty, za podstawę przeliczenia przyjmuje się średni kurs waluty publikowany pierwszego dnia, po dniu publikacji ogłoszenia o zamówieniu w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej, w którym zostanie on opublikowany.

1.4.2. Dysponował środkami transportu przeznaczonymi do przewozu czystej i brudnej bielizny dopuszczonymi poprzez aktualne opinie sanitarne wydane przez Państwowy Inspektorat Sanitarno – Epidemiologiczny dotyczący środków transportu bielizny szpitalnej,

1.4.3. Dysponował co najmniej jedną pralnią spełniającą wymagania w zakresie prania bielizny na rzecz podmiotów wykonujących działalność leczniczą (np.: szpital, zakład opiekuńczo – leczniczy, zakład pielęgnacyjny – opiekuńczy, hospicjum itp.) z zachowaniem bariery sanitarno – higienicznej.

2. Zamawiający, w stosunku do Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia, w odniesieniu do warunku dotyczącego zdolności technicznej lub zawodowej – dopuszcza łączne spełnianie warunku przez Wykonawców.

3. Zamawiający może na każdym etapie postępowania, uznać, że Wykonawca nie posiada wymaganych zdolności, jeżeli posiadanie przez Wykonawcę sprzecznych interesów, w szczególności zaangażowanie zasobów technicznych lub zawodowych Wykonawcy w inne przedsięwzięcia gospodarcze Wykonawcy może mieć negatywny wpływ na realizację zamówienia.

III.1.2. Economic and financial standing

List and brief description of selection criteria:

1. Zamawiający zawrze umowę w sprawie zamówienia publicznego z Wykonawcą, którego oferta zostanie uznana za najkorzystniejszą, w terminach określonych w art. 264 ustawy PZP tj. Zamawiający zawiera umowę w sprawie zamówienia publicznego, z uwzględnieniem art. 577 ustawy PZP, w terminie nie krótszym niż 10 dni od dnia przesłania zawiadomienia o wyborze najkorzystniejszej oferty,

2. Zamawiający może zawrzeć umowę w sprawie zamówienia publicznego przed upływem terminu, o którym mowa w pkt. 1, jeżeli w postępowaniu o udzielenie zamówienia prowadzonym w trybie przetargu nieograniczonego złożono tylko jedną ofertę.

3. W przypadku wyboru oferty złożonej przez Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia Zamawiający zastrzega sobie prawo żądania przed zawarciem umowy w sprawie zamówienia publicznego umowy regulującej współpracę tych Wykonawców.

4. Wykonawca będzie zobowiązany do podpisania umowy w miejscu i terminie wskazanym przez Zamawiającego.

5. Wykonawca zobowiązany będzie przed podpisaniem umowy do przedłożenia Zamawiającemu:

5.1. Dokumentu (dokumentów) potwierdzających, że Wykonawca jest ubezpieczony od odpowiedzialności cywilnej związanej z wykonywaną działalnością, w tym z przedmiotem zamówienia na sumę gwarancyjną nie mniejszą niż 1 000 000,00 zł.

5.2. Zamawiający wymaga, aby Wykonawca najpóźniej w ciągu 5 dni od dnia zawarcia umowy dostarczył Zamawiającemu wykaz pracowników skierowanych do realizacji zamówienia i aby wykaz był aktualizowany na bieżąco tj. w przypadku każdorazowych zmian personalnych.

III.1.3. Technical and professional ability

List and brief description of selection criteria:

Wykonawca przedstawi wykaz usług wykonanych, a w przypadku świadczeń powtarzających się lub ciągłych również wykonywanych, w okresie ostatnich 3 lat, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie, wraz z podaniem ich wartości, przedmiotu, dat wykonania i podmiotów, na rzecz których usługi zostały wykonane lub są wykonywane, oraz załączeniem dowodów określających, czy te usługi zostały wykonane lub są wykonywane należycie, przy czym dowodami, o których mowa, są referencje bądź inne dokumenty sporządzone przez podmiot, na rzecz którego usługi zostały wykonane, a w przypadku świadczeń powtarzających się lub ciągłych są wykonywane, a jeżeli Wykonawca z przyczyn niezależnych od niego nie jest w stanie uzyskać tych dokumentów – oświadczenie Wykonawcy; w przypadku świadczeń powtarzających się lub ciągłych nadal wykonywanych referencje bądź inne dokumenty potwierdzające ich należyte wykonywanie powinny być wystawione w okresie ostatnich 3 miesięcy. Wykaz musi potwierdzać spełnienie warunku określonego w Rozdziale VII pkt. 1.4.1. SWZ. Wzór druku stanowi załącznik nr 6 do SWZ.

4.1.2.2. Wykonawca przedstawi wykaz wymaganych urządzeń i wyposażenia zakładu dostępnych wykonawcy w celu wykonania zamówienia publicznego wraz z informacją o podstawie do dysponowania tymi zasobami zgodnie z wymaganiami określonymi w rozdziale VII pkt. 1.4.2 oraz 1.4.3. SWZ. Wzór druku stanowi załącznik nr 7 do SWZ.

5. Zamawiający nie wzywa do złożenia podmiotowych środków dowodowych, jeżeli:

5.1. Może je uzyskać za pomocą bezpłatnych i ogólnodostępnych baz danych, w szczególności rejestrów publicznych w rozumieniu ustawy z dnia 17 lutego 2005 r. o informatyzacji działalności podmiotów realizujących zadania publiczne (Dz. U. z 2021 r., poz. 670 z późn. zm.), o ile Wykonawca wskazał w oświadczeniu, o którym mowa w art. 125 ust. 1 ustawy PZP dane umożliwiające dostęp do tych środków;

5.2. Podmiotowym środkiem dowodowym jest oświadczenie, którego treść odpowiada zakresowi oświadczenia, o którym mowa w art. 125 ust. 1.

5.3. Wykonawca nie jest zobowiązany do złożenia podmiotowych środków dowodowych, które Zamawiający posiada, jeżeli Wykonawca wskaże te środki oraz potwierdzi ich prawidłowość i aktualność.

6. W zakresie nieuregulowanym ustawą PZP lub niniejszą SWZ do oświadczeń i dokumentów składanych przez Wykonawcę w postępowaniu, zastosowanie mają przepisy rozporządzenia Ministra Rozwoju, Pracy

i Technologii z dnia 23.12.2020 r. w sprawie podmiotowych środków dowodowych oraz innych dokumentów lub oświadczeń, jakich może żądać Zamawiający od Wykonawcy (Dz. U. z 2020 r. poz. 2415), oraz przepisy rozporządzenia Prezesa Rady Ministrów z dnia 30.12.2020 r. w sprawie sposobu sporządzania i przekazywania informacji oraz wymagań technicznych dla dokumentów elektronicznych oraz środków komunikacji elektronicznej w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego lub konkursie (Dz. U. z 2020 r. poz. 2452)

7. Wykonawca zobowiązany jest dołączyć do oferty przedmiotowe środki dowodowe:

7.1. Oświadczenie Wykonawcy o posiadaniu dokumentów potwierdzających dopuszczenie do obrotu używanych środków piorących i dezynfekujących wraz z wykazem środków używanych do wykonywania usługi zgodnie z obowiązującymi przepisami prawa (zgodnie z wymaganiami §2 wzoru umowy - załącznik nr 5 do SWZ) wzór druku stanowi załącznik nr 8 do SWZ.

7.2. Kopia, potwierdzona za zgodność z oryginałem, aktualnej pozytywnej opinii sanitarnej wydanej przez Państwowy Inspektorat Sanitarno – Epidemiologiczny, dotycząca pojazdów, którymi będzie wykonywana usługa, dopuszczająca pojazdy do świadczenia usługi przewozu bielizny szpitalnej.

7.3. Kopia, potwierdzona za zgodność z oryginałem, opinii sanitarnej wydanej przez Państwowego Inspektora Sanitarnego, dotycząca pralni, w której będą świadczone usługi, potwierdzająca spełnienie wymagań w zakresie prania bielizny dla jednostek ochrony zdrowia (lecznictwa otwartego i zamkniętego).

7.4. Kopia, potwierdzona za zgodność z o

III.2. Conditions related to the contract

III.2.2. Contract performance conditions

1. Wybrany Wykonawca jest zobowiązany do zawarcia umowy w sprawie zamówienia publicznego na warunkach określonych we „Wzorze Umowy”, stanowiącym Załącznik nr 5 do SWZ.

2. Zakres świadczenia Wykonawcy wynikający z umowy jest tożsamy z jego zobowiązaniem zawartym w ofercie.

III.2.3. Information about staff responsible for the performance of the contract

Obligation to indicate the names and professional qualifications of the staff assigned to performing the contract

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 27/10/2021 Local time: 09:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

Polish

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Duration in months: 2 (from the date stated for receipt of tender)

IV.2.7. Conditions for opening of tenders

Date: 27/10/2021 Local time: 10:00

Place:

Otwarcie ofert nastąpi w dniu 27.10.2021 r. o godzinie 10:00 w miejscu: Areszt Śledczy w Katowicach, 40 – 067 Katowice, ul. Mikołowska 10a w budynku administracji aresztu w biurze nr 54

Information about authorised persons and opening procedure: Komisja przetargowa

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: yes

Estimated timing for further notices to be published:
wrzesień 2025 roku

VI.2. Information about electronic workflows

Electronic ordering will be used

Electronic invoicing will be accepted

Electronic payment will be used

VI.3. Additional information**VI.4. Procedures for review****VI.4.1. Review body**

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587800

Internet address: <https://www.uzp.gov.pl/kio>

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: Postępu 17 A

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587800

Internet address: <https://www.uzp.gov.pl/kio>

VI.5. Date of dispatch of this notice

24/09/2021